

	<b>I</b>	<b>EØS-ORGANER</b>	
	1.	<b>EØS-komiteen</b>	
	<b>II</b>	<b>EFTA-ORGANER</b>	
	1.	<b>EFTA-statenes faste komité</b>	
	2.	<b>EFTAs overvåkningsorgan</b>	
	3.	<b>EFTA-domstolen</b>	
	4.	<b>Kunngjøringer</b>	
<b>2013/EØS/47/01</b>		Offentliggjøring av Samferdselsdepartementets melding om direktetildeling av kontrakt om offentlig tjenesteyting i samsvar med europaparlamentets- og rådsforordning (EF) nr. 1370/2007 av 23. oktober 2007 om offentlig persontransport med jernbane og på vei og om oppheving av rådsforordning (EØF) nr. 1191/69 og 1107/70 .....	<b>1</b>
<b>2013/EØS/47/02</b>		Offentliggjøring av Samferdselsdepartementets melding om direktetildeling av kontrakt om offentlig tjenesteyting i samsvar med europaparlamentets- og rådsforordning (EF) nr. 1370/2007 av 23. oktober 2007 om offentlig persontransport med jernbane og på vei og om oppheving av rådsforordning (EØF) nr. 1191/69 og 1107/70 .....	<b>2</b>
	<b>III</b>	<b>EU-ORGANER</b>	
	1.	<b>Kommisjonen</b>	
<b>2013/EØS/47/03</b>		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6950 – UPC/GPT/JV) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte .....	<b>3</b>
<b>2013/EØS/47/04</b>		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6990 – Vodafone/Kabel Deutschland) .....	<b>4</b>
<b>2013/EØS/47/05</b>		Statsstøtte – Danmark – Statsstøtte SA.32669 (2013/C) (tidl. 2013/NN, tidl. 2011/CP), Danmark – Støtte til kraftvarmeverk og til en leverandør av elektrisk kraft som berører markedet for kraftregulering – SA.32184 (2013/C) (tidl. 2013/NN, tidl. 2011/CP), Danmark – Støtte til en leverandør av elektrisk kraft – Innbydelse til å sende inn merknader i henhold til artikkel 108 nr. 2 TEUV .....	<b>5</b>

<b>2013/EØS/47/06</b>	Statsstøtte – Tyskland – Statsstøtte SA.23827 (2013/C) (tidl. 2012/NN-46, tidl. N 582/2007) LIP – Propapier PM 2 GmbH – Innbydelse til å sende inn merknader i henhold til artikkel 108 nr. 2 TEUV . . . . .	5
<b>2013/EØS/47/07</b>	Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 16 nr. 4 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i Fellesskapet. Oppheving av forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til ruteflyging . . . . .	6
<b>2013/EØS/47/08</b>	Melding fra den polske regjering vedrørende europaparlaments- og rådsdirektiv 94/22/EF av 30. mai 1994 om vilkårene for tildeling og bruk av tillatelser til å drive leting etter og utvinning av hydrokarboner – Kruszwica-området . . . . .	6
<b>2013/EØS/47/09</b>	Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 17 nr. 5 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i Fellesskapet. Anbudsinnydelse i forbindelse med forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til ruteflyging . . . . .	8
<b>2013/EØS/47/10</b>	Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 17 nr. 5 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i Fellesskapet. Anbudsinnydelse i forbindelse med forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til ruteflyging . . . . .	8
<b>2013/EØS/47/11</b>	Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 16 nr. 4 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i Fellesskapet. Endring av forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til ruteflyging . . . . .	9

# EFTA-ORGANER

## KUNNGJØRINGER

**Offentliggjøring av Samferdselsdepartementets melding om direktetildeling av kontrakt om offentlig tjenesteyting i samsvar med artikkel 7 nr. 3 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1370/2007 av 23. oktober 2007 om offentlig persontransport med jernbane og på vei og om oppheving av rådsforordning (EØF) nr. 1191/69 og 1107/70:**

**2013/EØS/47/01**

### **1. Oppdragsgivers navn og adresse:**

Samferdselsdepartementet  
Baneseksjonen  
Postboks 8010 Dep.  
NO-0030 Oslo  
Norge

Hedmark fylkeskommune  
Postboks 4404  
2325 Hamar  
NO-Norge

### **2. Varighet av kontrakten:**

Avtalen gjelder i seks -6- år fra T13 t.o.m. T18, med mulighet for oppsigelse for reforhandling senest 18 måneder før T16, det vil si juni 2014.

### **3. Beskrivelse av persontransporten som skal utføres:**

Internasjonal persontransport med jernbane på strekningen Charlottenberg–Kongsvinger med tre dobbeltturer hver dag, fordelt på morgen, middag og kveld.

### **4. Beskrivelse av parametrene for den finansielle godtgjøringen:**

Samferdselsdepartementet og Hedmark fylkeskommune svarer for medfinansiering med 1 747 000 SEK ekskl. mva. per år i den første treårsperioden (T13–T15). Hedmarks andel er 1 340 000 SEK og SDs andel er 407 000 SEK.

### **5. Kvalitetsmål, som punktlighet og pålitelighet, samt gjeldende belønning og straff:**

Rapporteringen skal som et minimum inneholde følgende parametre: togkilometer Kongsvinger–Charlottenberg, setekilometer Kongsvinger–Charlottenberg, personkilometer Kongsvinger–Charlottenberg, antall reisende Kongsvinger–Charlottenberg, avtalt togkilometer og faktisk kjørte kilometer.

### **6. Villkår som gjelder viktige eiendeler:**

VTAB har ansvaret for at togtilbudet har hensiktsmessig materiell og tilstrekkelig kapasitet, med to- eller trevogners togsett av typen Regina.

**Offentliggjøring av Samferdselsdepartementets melding om direktetildeling av kontrakt om offentlig tjenesteyting i samsvar med artikkel 7 nr. 3 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1370/2007 av 23. oktober 2007 om offentlig persontransport med jernbane og på vei og om oppheving av rådsforordning (EØF) nr. 1191/69 og 1107/70:**

2013/EØS/47/02

**1. Oppdragsgivers navn og adresse:**

Samferdselsdepartementet  
Baneseksjonen  
Postboks 8010 Dep.  
NO-0030 Oslo  
Norge

**2. Varighet av kontrakten:**

Avtalen gjelder fra desember 2012 til ruteterminskiftet desember 2017. Oppdragsgiver har opsjon på forlengelse for en periode på 3 + 2 år.

**3. Beskrivelse av persontransporten som skal utføres:**

Internasjonal persontransport med jernbane på strekningen Oslo–Karlstad–(Stockholm) med to daglige dobbeltturer. Avtalen omfatter en produksjon på ca 355 000 togkilometer per år (Karlstad–Oslo).

**4. Beskrivelse av parametrene for den finansielle godtgjøringen:**

Leverandøren mottar vederlag fra Samferdselsdepartementet med en fast sum pr år, eksklusiv mva. For 2013 4,5 MSEK og for 2014–2017 4 MSEK.

**5. Kvalitetsmål, som punktlighet og pålitelighet, samt gjeldende belønning og straff:**

For reiser gjelder leverandørens billett- og normalvilkår. Leverandøren skal levere punktlighet på 90 % + 15 minutter. Regularitet på minimum 98 %. For øvrige områder som ikke er regulert særskilt i avtalen legger leverandøren til grunn samme kvalitetskrav som for leverandørens generelle krav i tilsvarende egen trafikk.

**6. Vilkår som gjelder viktige eiendeler:**

Ikke relevant.

# EU-ORGANER

## KOMMISJONEN

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**

**2013/EØS/47/03**

**(Sak COMP/M.6950 – UPC/GPT/JV)**

**Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 14. august 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der foretakene Joint Stock Company United Petrochemical Company ("UPC", Russland) og Grupo Petrotemex S.A. de C.V. ("GPT", Mexico) ved kjøp av aksjer i fellesskap overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over et nystiftet fellesforetak ("JV", Nederland).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - UPC: virksomhet for petrokjemi og gassbearbeiding gjennom sine selskaper i Russland samt forskning og analyse i forbindelse med investeringsmuligheter innenfor petrokjemiindustrien
  - GPT: framstilling og salg av polyesterkjeder hovedsakelig i Amerika (særlig tereftalsyre, polyetylentereftalat-harpiks og polyesterstapelfibrer) blant annet til bruk i næringsmidler, emballasje og tekstiler til personlig pleie, i kraft av holdingselskap for selskaper for petrokjemisk produksjon
  - JV: framstilling og salg av polyesterkjeder (særlig polyetylentereftalat-harpiks) i Fellesskapet av uavhengige stater, EØS og andre nabostater
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen<sup>(2)</sup>.
4. Kommisjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 241 av 22.8.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.6950 – UPC/GPT/JV, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post ([COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)) eller per post til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

<sup>(2)</sup> EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte")

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**  
**(Sak COMP/M.6990 – Vodafone/Kabel Deutschland)**

2013/EØS/47/04

1. Kommisjonen mottok 16. august 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der det britiske foretaket Vodafone Group Plc. ("Vodafone") ved kjøp av aksjer overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele det tyske foretaket Kabel Deutschland Holding AG ("KDG").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - Vodafone: driver mobile telekommunikasjonsnettverk og leverer tilknyttede telekommunikasjonstjenester, herunder telefoni og Internett-tjenester
  - KDG: fjernsyns- og telekommunikasjonstjenester, herunder telefoni og Internett-tjenester
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommisjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 241 av 22.8.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.6990 – Vodafone/Kabel Deutschland, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post ([COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)) eller per post til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

**Statsstøtte – Danmark****2013/EØS/47/05****Statsstøtte SA.32669 (2013/C) (tidl. 2013/NN, tidl. 2011/CP), Danmark – Støtte til kraftvarmeverk og til en leverandør av elektrisk kraft som berører markedet for kraftregulering****SA.32184 (2013/C) (tidl. 2013/NN, tidl. 2011/CP), Danmark – Støtte til en leverandør av elektrisk kraft****Innbydelse til å sende inn merknader i henhold til artikkel 108 nr. 2 TEUV**

Kommisjonen har ved brev av 6. juni 2013 underrettet Danmark om at den har besluttet å innlede gransking i henhold til artikkel 108 nr. 2 i traktat om Den europeiske unions virkemåte (TEUV) med hensyn til ovennevnte støtte.

Berørte parter kan sende sine merknader innen en måned etter at denne oppsummeringen og følgebrevet ble offentliggjort ([EUT C 230 av 8.8.2013](#), s. 23), til:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
State aid Registry  
Rue de la Loi/Wetstraat, 200  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË  
Faks: +32 2 296 12 42  
E-post: [stateaidgreffe@ec.europa.eu](mailto:stateaidgreffe@ec.europa.eu)

Merknadene vil bli oversendt Danmark. En berørt part som ønsker å få sine merknader behandlet fortrolig, kan sende inn en skriftlig, begrunnet anmodning om dette.

**Statsstøtte – Tyskland****2013/EØS/47/06****Statsstøtte SA.23827 (2013/C) (tidl. 2012/NN-46, tidl. N 582/2007) LIP – Propapier PM 2 GmbH****Innbydelse til å sende inn merknader i henhold til artikkel 108 nr. 2 TEUV**

Kommisjonen har ved brev av 15. mai 2013 underrettet Tyskland om at den har besluttet å innlede gransking i henhold til artikkel 108 nr. 2 i traktat om Den europeiske unions virkemåte (TEUV) med hensyn til ovennevnte støtte.

Berørte parter kan sende sine merknader innen en måned etter at denne oppsummeringen og følgebrevet ble offentliggjort ([EUT C 230 av 8.8.2013](#), s. 39), til:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
State aid Registry  
Rue de la Loi/Wetstraat, 200  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË  
Faks: +32 2 296 12 42  
E-post: [stateaidgreffe@ec.europa.eu](mailto:stateaidgreffe@ec.europa.eu)

Merknadene vil bli oversendt til Tyskland. En berørt part som ønsker å få sine merknader behandlet fortrolig, kan sende inn en skriftlig, begrunnet anmodning om dette.

**Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 16 nr. 4 i europaparlaments- og  
rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i  
Felleskapet**

2013/EØS/47/07

**Oppheving av forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til ruteflyging**

Medlemsstat	Italia
Berørte flyruter	Bolzano – Roma Fiumicino og omvendt
Ikrafttredelsesdato for forpliktelse til å yte offentlig tjeneste	1. desember 2009
Opphevsdato	30. juni 2013
Adresse der teksten til og eventuell relevant informasjon og/eller dokumentasjon om forpliktelsen til å yte offentlig tjeneste kan fås	Referansedokument: EUT C 158 av 11.7.2009. Ministry of Infrastructure and Transport Directorate-General for Airports and Air Transport Tlf.: +39 659084908 / 4041 / 4350 Faks: +39 659083280 E-post: <a href="mailto:segreteria_dgata@mit.gov.it">segreteria_dgata@mit.gov.it</a> Internett: <a href="http://www.mit.gov.it">http://www.mit.gov.it</a>

**Melding fra den polske regjering vedrørende europaparlaments- og rådsdirektiv  
94/22/EF av 30. mai 1994 om vilkårene for tildeling og bruk av tillatelser til å drive  
leting etter og utvinning av hydrokarboner – Kruszwica-området**

2013/EØS/47/08

I forbindelse med at avdelingen for geologi og geologiske tillatelser har mottatt en søknad om tillatelse til leting etter og utvinning av olje- og naturgassforekomster, ønsker jeg med dette, gjennom Polens faste representasjon til Den europeiske union, at opplysninger om søknaden skal publiseres i *Den europeiske unions tidende* i samsvar med artikkel 3 nr. 2 bokstav b) i europaparlaments- og rådsdirektiv 94/22/EF av 30. mai 1994 om vilkårene for tildeling og bruk av tillatelser til å drive leting etter og utvinning av hydrokarboner, samt artikkel 46 i den polske loven og geologi og gruvedrift av 9. juni 2011 (*Dziennik Ustaw* (polsk retts Tidende) 2011, nr. 163, punkt 981, som endret).

Anbudsprosedyren gjelder tildeling av tillatelser til leting etter og/eller utvinning av olje- og naturgassforekomster i området Kruszwica i provinsene Wielkopolskie og Kujawsko-Pomorskie:

Nr.	Navn	Blokk nr.	1992-system	
			X	X
			543 142,49	432 398,26
			542 925,90	455 413,50
			541 616,60	456 204,60
			541 321,20	457 548,60
			542 900,10	458 105,40
		189 (deler)	542 823,80	466 261,60
1	Kruszwica	209 (deler)	530 547,50	466 176,40
			529 982,02	460 947,67
			527 199,48	461 245,08
			522 457,61	459 362,76
			516 113,51	460 780,17
			505 767,09	460 565,18

Søknadene må dekke dette området.



Søknader om tillatelse skal inngis til Miljøverndepartementets hovedkontor senest kl. 12.00 midt på dagen sentraleuropeisk tid den siste dagen av den 180-dagersperioden som starter dagen etter at denne meldingen ble kunngjort i *Den europeiske unions tidende* (kunngjort 26.7.2013).

Mottatte søknader vil bli vurdert ut fra følgende kriterier:

- a) foreslått teknologi (50 %)
- b) søkerens tekniske og økonomiske ressurser (40 %)
- c) den foreslåtte avgiften for innføring av bruksrettigheter til gruvedrift (10 %)

Minsteavgiften for innføring av bruksrettigheter til gruvedrift for Kruszwica-området er PLN 128 190,70 per år.

Søknaden vil åpnes i offentlighet på Miljøverndepartementets hovedkontor klokka 12 midt på dagen sentraleuropeisk tid den 14. virkedagen etter at søknadsfristen har utløpt. Behandlingen av søknadene vil være ferdigstilt innen seks måneder etter søknadsfristens utløp.

Søkerne vil bli informert skriftlig om resultatet av søknadsbehandlingen.

Søknadene skal skrives på polsk.

Tildelende myndighet vil gi tillatelser til leting etter og utvinning av olje- og/eller naturgassforekomster til den utvalgte søkeren etter å ha innhentet uttalelse fra vedkommende myndigheter og vil inngå en avtale om utvinningstillatelser med denne søkeren.

Det berørte foretaket må inneha både bruksrettigheter til gruvedrift og en tillatelse for å kunne utøve virksomhet som omfatter leting etter og utvinning av hydrokarboner i Polen.

Søknadene sendes til miljøvernministeren på følgende adresse:

Ministry of the Environment  
Geology and Geological Concessions Department  
ul. Wawelska 52/54  
00-922 Warszawa  
Polska/Poland

Ytterligere opplysninger fås på følgende steder:

Miljøverndepartementets nettsted: <http://www.mos.gov.pl>

Geology and Geological Concessions Department  
Ministry of the Environment  
ul. Wawelska 52/54  
00-922 Warszawa  
Polska/Poland

Tlf. +48 225792429; +48 225792449

Faks +48 225792460

E-post: [dgikg@mos.gov.pl](mailto:dgikg@mos.gov.pl)

Godkjent av: Piotr Grzegorz WOŹNIAK, *statlig sjefgeolog*

**Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 17 nr. 5 i europaparlaments- og  
rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i  
Felleskapet**

2013/EØS/47/09

**Anbudsinnydelse i forbindelse med forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med  
hensyn til ruteflyging**

Medlemsstat	Frankrike
Berørt flyrute	Annecy – Paris (Orly)
Avtalens gyldighetsperiode	Fra 1. januar 2014 til 31. desember 2016
Frist for innsending av søknader og anbud	10. oktober 2013 før klokka 17.00, Paris-tid (Frankrike)
Adresse der teksten til anbudsinnydelsen og eventuell relevant informasjon og/eller dokumentasjon om det offentlige anbudet og forpliktelsen til å yte offentlig tjeneste kan fås	Conseil général de la Haute-Savoie Direction de la commande publique 23 rue de la Paix 74041 Annecy Cedex FRANCE  Tlf.: +33 45 033 2134 Faks: +33 45 033 2145 E-post: <a href="mailto:dcpfour-serv@cg74.fr">dcpfour-serv@cg74.fr</a>

**Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 17 nr. 5 i europaparlaments- og  
rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i  
Felleskapet**

2013/EØS/47/10

**Anbudsinnydelse i forbindelse med forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med  
hensyn til ruteflyging**

Medlemsstat	Frankrike
Berørt flyrute	Lorient–Lyon
Avtalens gyldighetsperiode	Fra 1. januar 2014 til 31. desember 2017
Frist for innsending av søknader og anbud	10. oktober 2013 før klokka 12.00, Paris-tid (Frankrike)
Adresse der teksten til anbudsinnydelsen og eventuell relevant informasjon og/eller dokumentasjon om det offentlige anbudet og forpliktelsen til å yte offentlig tjeneste kan fås	Chambre de commerce et d'industrie du Morbihan 21 quai des Indes CS30362 56323 Lorient FRANCE  Tlf.: +33 29 702 4000 Faks: +33 29 702 4093 E-post: <a href="mailto:dir.juridique@morbihan.cci.fr">dir.juridique@morbihan.cci.fr</a>

**Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 16 nr. 4 i europaparlaments- og  
rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i  
Felleskapet**

2013/EØS/47/11

**Endring av forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til ruteflyging**

Medlemsstat	Frankrike
Berørt flyrute	Lorient–Lyon
Opprinnelig ikrafttredelsesdato for forpliktelse til å yte offentlig tjeneste	28. juni 1996
Endringenes ikrafttredelsesdato	1. januar 2014
Adresse der teksten til og eventuell relevant informasjon og/eller dokumentasjon om forpliktelsen til å yte offentlig tjeneste kan fås	<p>Kunngjøring av 12. januar 2013 om endring av forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til ruteflyging mellom Lorient og Lyon NOR: DEVA1317980A <a href="http://www.legifrance.gouv.fr/initRechTexte.do">http://www.legifrance.gouv.fr/initRechTexte.do</a></p> <p>Direction Générale de l'Aviation Civile DTA/SDT/T2 50 rue Henry Farman 75720 Paris Cedex 15 FRANCE</p> <p>Tlf.: +33 0158094321 E-post: <a href="mailto:osp-compagnies.dta@aviation-civile.gouv.fr">osp-compagnies.dta@aviation-civile.gouv.fr</a></p>